



ETR



Nummer kennisgeving
van overtreding
3618690885



KENNISGEVING VAN OVERTREDING

Datum kennisgeving
van overtreding

09/07/2019

Mevrouw, meneer,

Het voertuig waarvan het kenteken op uw naam staat
is voorwerp geweest van een controle die de hieronder
aangegeven overtreding constateerde.

ZA4 MI2191ACO0000000036186908856
136673 50753 8631
1/ 3 1 0



SCHURE MARIA A H TER
122 DORPSWEG
1697KH SCHELLINKHOUT
PAYS-BAS

BESCHRIJVING VAN DE OVERTREDING

SNELHEIDSOverschrijding van minder dan 20 km/u door bestuurder van een motorvoertuig - maximum geautoriseerde snelheid minder dan of gelijk aan 50 km/u

- Voorzien bij Art.r.413-14 §1 franse verkeersregels.
- Gestraft bij Art.r.413-14 §1 al.1 franse verkeersregels.

Uw voertuig werd gecontroleerd met : 58 km/h

- Voor een beperkte toegestane snelheid van : 50 km/h
- De aangehouden snelheid is : 53 km/h

Datum / uur : De 07/07/2019 op 10h07

- . RD670
- . PK/PR : 027+700
- . Rijkrichting : BERGERAC vers LIBOURNE
- . ST SULPICE DE FALEYRENS - 33330 FRANCE

Identificatie van het voertuig

- . Kenteken : SG161N
- . Land : PAYS-BAS
- . Merk : CAPRON

Controle apparaat

- . Gehomologeerd controle apparaat : 210D - MESTA - 06519
- . Datum laatste verificatie : 15/01/2019

Bekeurende agent

- . Bekeurende agent N° : 141256
- . Code Afdeling : CACIR

Voor verdere inlichtingen over deze kennisgeving,
over wat u doen moet of het volgen van uw dossier
raadpleeg de site www.antai.fr of bel
+33 1 77 686 611.

U ERKENT DE OVERTREDING

U dient de boete te betalen door het gebruik van een van de
betalingswijzen zoals beschreven in het document
« Betalingshandleiding ».

Door de betaling van de boete erkent u de overtreding en beëindigt dit de
strafvordering (artikelen 529 Franse Wetboek van Strafvordering).

Bedrag van de boete

VERLAAGDE BOETE	Als u betaalt binnen 46 dagen te rekenen vanaf 09/07/2019 : of 61 dagen in geval van betaling met zegel of bankkaart (via internet of bij de incassobureaus van de overheid).	90 €
FORFAITAIRE BOETE	Als u betaalt binnen de periode 47 op 76 dagen te rekenen vanaf 09/07/2019 : of 91 dagen in geval van betaling met v. zegel of per bankkaart (via internet of bij incassobureaus van de overheid).	135 €
VERHOOGDE BOETE	Als u niet betaalt of geen protest aantekent binnen 76 dagen te rekenen vanaf 09/07/2019 : In dit geval zult u een kennisgeving verhoogde forfaitaire boete ontvangen » - art. 529-2 van het Franse wetboek van strafvordering.	375 €

U ONTKENT DE OVERTREDING
BEGAAN TE HEBBEN

1. Uw auto werd verkocht / afgestaan / gestolen /
vernietigd of uw nummerplaten werden
onrechtmatig gebruikt

→ **doe geen betaling of consignatie**

2. Een andere bestuurder gebruikte uw auto op
het moment van de overtreding

→ **doe geen betaling of consignatie**

3. Voor elk ander motief dient u een consignatie
voor het bedrag van de forfaitaire boete te
storten.

Doe in alle gevallen alles on line via de site
www.antai.fr of vul het formulier in en verzend uw
verzoek per aangetekende brief met bewijs van
ontvangst aan:

L OFFICIER DU MINISTERE PUBLIC
CONTESTATION VITESSE
CS 41101
35911 RENNES CEDEX 9
FRANCE



Elementen betreffende de snelheid (opgenomen met een automatische of niet automatische controle apparatuur)

Aangehouden snelheid

Gemeten snelheid minus de marge (de gunstigste maatregel voor de bestuurder).

Technische marge

5 km/u tot aan 100 km/u, 5 % van de gemeten snelheid daarboven (besluit van 4 juni 2009 betreffende de snelheidsmeters van de verkeerscontrole), voor een vaste apparatuur.

10 km/u tot aan 100 km/u, 10 % van de gemeten snelheid daarboven (besluit van 4 juni 2009 betreffende de snelheidsmeters van de verkeerscontrole), voor een verplaatsbare apparatuur.

Voorbeelden voor een vaste apparatuur:

- voor een gemeten snelheid van 95 km/u, is de aangehouden snelheid 90 km/u (95 km/u - 5 km/u) ;
- voor een gemeten snelheid van 140 km/u, is de aangehouden snelheid 133 km/u (140 km/u - 7 km/u).

Voorbeelden voor een verplaatsbare apparatuur :

- voor een gemeten snelheid van 100 km/u, is de aangehouden snelheid 90 km/u (100 km/u - 10 km/u) ;
- voor een gemeten snelheid van 140 km/u, is de aangehouden snelheid 126 km/u (140 km/u - 14 km/u).

De geautoomatiseerde behandeling van de gegevens met persoonlijk karakter

Het ministerie van binnenlandse zaken is verantwoordelijk voor de geautomatiseerde verwerking van strafbare feiten onder de voorwaarden die zijn vastgesteld in het besluit van 13 oktober 2004 tot instelling van het geautomatiseerde controlesysteem.

De in dit kader verzamelde gegevens neergelegd in het besluit, worden gedurende ten hoogste 10 jaar bewaard en zijn bestemd voor de verwerking van de strafbare feiten door het ministerie van binnenlandse zaken, het ministerie van justitie en het directoraat-generaal van openbare financiën.

U mag beroep doen op het recht van toegang of rectificatie omtrent uw gegevens die onderworpen zijn aan een geautomatiseerde verwerking (art. 70-18 tot 70-20 van de Wet van 6 januari 1978). Dit recht kan schriftelijk uitgeoefend worden naar het volgende adres :

Données personnelles CNT - CS 74000 - 35094
Rennes Cedex 9 - France.

Bij uitblijven van antwoord, kunt u langs elektronische wijze of per post een klacht indienen bij de CNIL (de Franse gegevensbeschermingsautoriteit).

Toegangsrecht tot de foto genomen door de automatische controleapparaten (« automatische radars » of « apparatuur rood licht »)

Het toegangsrecht tot de foto genomen door de automatische controleapparaten zonder onderschepping geschiedt op schriftelijk verzoek per aparte brief, voldoende gefrankeerd, geadresseerd aan :

SERVICE DEMANDE PHOTOS
CS 41101
35911 RENNES CEDEX 9
FRANCE

U dient absoluut aan deze correspondentie toe te voegen :

- een leesbare fotocopie van een identiteitsbewijs met foto ;
- een leesbare fotocopie van de kennisgeving van overtreding;
- een leesbare fotocopie van het kentekenbewijs (grijze kaart) van het betreffende voertuig.

ATTENTIE : het verzoek om de foto onderbreekt niet de tijdslimiet voor betaling of bezwaarschrift.



ETR

Nummer kennisgeving
van overtreding

3618690885



BETALINGSHANDLEIDING

De betalingsperiode van deze forfaitaire boete begint op:
09/07/2019

LET OP !

De betaling van de boete overeenkomstig de overtreding « SNELHEIDSOVERSCHRIJDING VAN MINDER DAN 20 KM/U DOOR BESTUURDER VAN EEN MOTORVOERTUIG - MAXIMUM GEAUTORISEERDE SNELHEID MINDER DAN OF GELIJK AAN 50KM/U » begaan op 07/07/2019 à 10h07 heeft de erkenning van de overtreding ten gevolge en beëindigt de strafvordering (artikel 529 van het Franse wetboek van strafvordering). Als u een andere bestuurder aanwijst, hoeft u niet te betalen.

HOE DEZE FORFAITAIRE BOETE TE BETALEN ?

Hoe elke betwisting over de datum van betaling te voorkomen, een snel en zeker middel : de betaling per bankkaart of per smartphone.

BETALINGSMIDDELEN

die het recht geven tot een aanvullende termijn van 14 dagen om te profiteren van een verlaagd tarief of forfaitair tarief

Uiterste datum verlaagde betaling : 08/09/2019
Uiterste datum forfaitaire betaling : 08/10/2019

Betaling per bankkaart

NB : Met de bankkaart kunnen internationale betalingen gedaan worden (VISA-MASTERCARD).

• op de Internetsite : www.amendes.gouv.fr

Betaling per smartphone

• de applicatie "amendes.gouv" op App Store of Google Play gratis downloaden en de hiernaast staande flascode scannen.



Betaling ter plekke

- bij erkende tabakswinkels uitgerust met «Electronische betaling van boetes»
- aan de balie van openbare financiën kantoren, betaling in contact geld tot € 300

Belangrijk : om op deze manier te betalen, heeft u het volledige **elektronische betalingsnummer** of de **flash code** nodig die op de betaalkaart staan.

ANDERE BETAALWIJZE

Uiterste datum verlaagde betaling : 24/08/2019
Uiterste datum forfaitaire betaling : 23/09/2019

Betaling per overmaking

Rekening (IBAN) : FR84 3000 1006 8235 5G00 0000 006
BIC Begunstigde: BDFEFRPPCCT
Naam en adres : Centre d'encaissement des amendes
35908 RENNES CEDEX 9 FRANCEHet kenmerk van de transactie (noodzakelijk het te vermelden):
AMENDE3333618690885115

Het moet nauwkeurig en zonder spaties op de opdracht tot overschrijving ingevuld worden. Iedere overmaking zonder juist kenmerk wordt afgewezen en de boete blijft opeisbaar, eventueel met het verhoogde tarief. Bovendien moet u uw bank zeggen het gehele bedrag over te maken zonder aftrek van eventuele wisselkosten.

Om de overdracht te maken, kunt u:

- wordt afgedrukt op de amendes.gouv.fr terrein, een overschrijving te geven aan uw bank, vooraf ingevulde informatie hierboven,
- of terugkeren naar uw bankoverschrijving op de achterzijde van dit document garanderen geef het bedrag van de betaling.

BETALINGSKAART

Datum kennisgeving : 09/07/2019

SCHURE MARIA A H TER
122 DORPSWEG
1697KH SCHELLINKHOUT
PAYS-BAS

9000

*



N° elektronische betaling

3333 6186 9088 51

Sleutel

15

CENTRE D'ENCAISSEMENT DES AMENDES
35073 RENNES CEDEX 9
FRANCE

ONDER DEZE STREEP NIETS INVULLEN - NIET VOUWEN

543210000131 64333361869088541810350401978806

9000



OPDRACHT TOT OVERMAKING IN TE VULLEN EN AAN UW BANK TE GEVEN

Als u iets met de hand aanvult, slechts één
HOOFDLETTER of één cijfer (met blauw of
zwart) per hokje aanbrengen

Handtekening

OPDRACHT TOT OVERSCHRIJVING

Voorde toekomst gewenste datum van uitvoering

Bedrag

EUR

CENT

Rekening opdrachtgever (IBAN)

Naam en adres
opdrachtgever

Rekening begunstigde (IBAN)

FR84 3000 1006 8235 5G00 0000 006

BIC begunstigde

BDFEFRPPCCT

Naam en adres begunstigde

Centre d'encaissement des amendes
35908 RENNES CEDEX 9
FRANCE

Communicatie

AMENDE3333618690885115

Dit document dat uitgegeven is om de opdracht tot overschrijving uit te voeren, op uw initiatie, is geen betalingsbewijs. Alleen de bankafschrijving is rechtsgeldig.

SÉCURITÉ ROUTIÈRE

TOUS RESPONSABLES





ETR



Liberté • Égalité • Fraternité

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

Nummer kennisgeving
van overtreding

3618690885



FORMULIER VERZOEK TOT ONTHEFFING

(art 529-10 et R49-14 du Code de procédure pénale français)

Formulier dat verplicht gebruikt dient te worden bij verzending per post binnen de 76 dagen aan:

L OFFICIER DU MINISTÈRE PUBLIC

CONTESTATION VITESSE

CS 41101

35911 RENNES CEDEX 9

FRANCE

U kunt eveneens in dezelfde tijdsduur alles on line op de site www.antai.fr doen

Formulier te gebruiken in
geval van bezwaar.
Raadpleeg de praktische
modaliteiten staande op de
achterkant door het invullen
van de aangegeven
verplichte vermelding (*).
In de gevallen nr. 1 en nr. 2,
doe geen betaling of
consignatie.

Ik ondergetekende : *NAAM

*Voornaam

*Geslacht (M/V)

*Geboortedatum

*Geboren te

*Adres

*Postcode

*Gemeente

Rijbewijsn°

Afgegeven op

Houder van het kentekenbewijs of bestuurder van het voertuig met kenteken

verklaar (vink het vakje hieronder aan dat overeenkomt met geval 1, 2 of 3 en vul de gevraagde gegevens in).

☐ **GEVAL N°1 : diefstal of total loss of wederrechtelijke inbezitting of
overdracht of verkoop** (bijvoeging à bewijsstukken : zie voorzijde)

Mijn voertuig werd

gestolen

total loss

☐ Het was niet
mijn voertuig.☐ Mijn voertuig is afgestaan (of
verkocht) aan de persoon hieronder voordat
de overtreding werd geconstateerd.voor constatering
overtreding.Vul hieronder
aan☐ **GEVAL N°2 : lening of huur**Ik had mijn voertuig uitgeleend (of verhuurd) aan de persoon
hieronder die het bestuurde of in staat was het te besturen
toen de overtreding werd geconstateerd.Vul hieronder
aan

*Naam of bedrijfsnaam

Firma

*Voornaam

*Geslacht

M

V

Echtgenote

E-mailadres

Indien u het e-mailadres van de aangewezen persoon invult, ontvangt deze persoon een digitale bevestiging. Indien de betrokken persoon de digitale bevestiging niet binnen 7 dagen raadpleegt, wordt de bevestiging alsnog per post naar zijn/haar postadres verstuurd.

*Geboortedatum
(dag/maand/jaar)

Geboren te

*Correspondentie
adres N°

Straat

Aanvullende adresinformatie

*Postcode

*Gemeente

*Land

*Houder van rijbewijs N°

(indien mogelijk fotokopie van rijbewijs bijvoegen)

Afgegeven (dag/maand/jaar)

door

Ik ben gewaarschuwd dat elke onjuiste of foutieve verklaring gestraft wordt met 1500 € boete (artikel R.49-19 van het Wetboek van Strafvordering), zonder afbreuk te doen aan de eventuele toepassing van de artikelen 226-10 of 441-1 van het Wetboek van Strafrecht die de bedrieglijke aanzegging (5 jaar gevangenisstraf en 45.000 € boete) of de valse verklaring (3 jaar gevangenisstraf en 45.000 € boete) straft.

☐ **GEVAL N°3 : andere reden (of ontbreken van de gevraagde bewijsstukken in de geval 1)**Ik verzend het formulier tot verzoek met de uiteenzetting van de reden van mijn betwisting op een apart papier, aan de officier van justitie waarvan het adres bovenaan het document staat (Als u geen gebruik maakt van de on line site www.antai.fr is het noodzakelijk dit formulier bij uw brief te voegen anders is uw verzoek niet ontvankelijk).

Verplichte kwijting van een voorafgaande consignatie van 135 euro, voor hetzelfde bedrag als dat van de forfaitaire boete (kaart hieronder). Deze consignatie is echter niet gelijkgesteld aan de betaling van de forfaitaire boete.

Te.....

op.....

*Handtekening

CONSIGNATIEKAART

Datum kennisgeving : 09/07/2019

SCHURE MARIA A H TER
122 DORPSWEG
1697KH SCHELLINKHOUT
PAYS-BAS

13500

*

Scheur het
gedeelte
consignatie
kaart af en
alleen in
geval drie
te
gebruiken



N° elektronische betaling

3333 6186 9088 52

Sleutel

16

CENTRE D'ENCAISSEMENT DES AMENDES
35073 RENNES CEDEX 9
FRANCE

ONDER DEZE STREEP NIETS INVULLEN - NIET VOUWEN

543210000131 73333361869088541820350401974806

13500



PRAKTISCHE MODALITEITEN VOOR INDIENING VAN DE KLACHT

Te rekenen vanaf de datum kennisgeving overtreding, beschikt u over **76 dagen** om het formulier zoals op de voorkant vermeld staat aan te vullen en het **per aangetekende brief met bewijs van ontvangst**, met de bewijsstukken aan de officier van het openbaar ministerie te zenden, het adres staat op de voorkant vermeld. Via de site www.antai.fr kunt u dit formulier ook invullen.

Denk eraan een kopie van het verzoekschriftformulier en van alle documenten die u gaat zenden te bewaren.

BEWIJSSTUKKEN

NIEUW: u kunt dit (de gevallen nr. 1, nr. 2 en nr. 3) on line op de site www.antai.fr doen.

GEVAL N° 1 en N° 2 – Het verzoekschriftformulier dient:

1. aangevuld te worden met :

- in geval n°1, het bewijs van de klachtindiening voor diefstal of wederrechtelijke inbezitneming van de kentekenplaten (Ik lever het bewijs van de verandering van nummerborden), kopie van het vrijwaringbewijs of kopieën van de overdrachtverklaring van het voertuig en ontvangstbewijs van de registratie in het bestand van kentekenbewijzen voor voertuigen

- in geval n°2, alle voorafgaande inlichtingen met een sterretje (*)

Indien u het e-mailadres van de aangewezen persoon invult, ontvangt deze persoon een digitale bekeuring. Indien de betrokken persoon de digitale bekeuring niet binnen 7 dagen raadpleegt, wordt de bekeuring alsnog per post naar zijn/haar postadres verstuurd.

2. gezonden te worden, met het origineel van de kennisgeving van overtreding, per aangetekende brief met bewijs van ontvangst.

Noot : in beide gevallen geen betaling noch consignatie doen.

GEVAL N° 3

1. Het aanvraagformulier, vergezeld van een aparte brief waarin de redenen voor bezwaar in worden uitgelegd, moet tezamen met de originele bekeuring per aangetekende brief met bewijs van ontvangst worden verstuurd.

2. u dient tevoren een aanbetaling te doen met gebruik van de aanbetalingskaart op de achterkant en met een van de betalingsmiddelen die vermeld staan op het informatieblad voor de betalingen.

Voor aanbetaling via de smartphone dient u eerst gratis de de applicatie << amendes.gouv>> op App Store of Google Play te downloaden en vervolgens kunt u de flashcode scannen of het nummer invoeren dat op de aanbetalingskaart vermeld staat.

- **overmaking :** de aan uw bank mee te delen gegevens zijn de volgende:

Rekening (IBAN) : FR84 3000 1006 8235 5G00 0000 006

BIC Begunstigde : BDFEFRPPCCT

Naam en adres : Centre d'encaissement des amendes
35908 RENNES CEDEX 9 - FRANCE

Het kenmerk van de transactie (noodzakelijk het te vermelden) :

AMENDE3333618690885216

(Het moet nauwkeurig en zonder spaties op de opdracht tot overschrijving ingevuld worden. Iedere overmaking zonder juist kenmerk wordt afgewezen en de boete blijft opeisbaar, eventueel met het verhoogde tarief. Bovendien moet u uw bank zeggen het gehele bedrag over te maken zonder aftrek van eventuele wisselkosten)

Voor het overmaken kunt u een opdracht tot overschrijving met voorgevulde informatie uitprinten op amendes.gouv.fr, en aan uw bank overhandigen.

Een betalingsbewijs van de consignatie wordt automatisch gestuurd aan de officier van het openbaar ministerie.

ONDERZOEK VAN UW VERZOEK SCHRIFT

Als uw klacht ontvankelijk is zal de officier van het openbaar ministerie beslissen:

Hetzij u te vervolgen voor de buurtrechspraak

In dit geval kan dat drie gevolgen hebben:

1. De rechter verklaart u strafrechtelijk verantwoordelijk voor de overtreding :

- u wordt veroordeeld tot een boete waarvan het bedrag minstens 10% hoger zal zijn dan de forfaitaire boete (als er een consignatie is gestort wordt deze in mindering gebracht).

2. De rechter verklaart u financieel verantwoordelijk voor de betaling van het bedrag van de boete (art. L.121-3 van de Franse wegevereenwet) als u niet het bewijs van diefstal, wederrechtelijke inbezitneming van de kentekenplaten of van elk ander element van force majeure aanbrengt of als u niet alle elementen aanbrengt die het mogelijk maken de werkelijke overtreder te identificeren.

3. De rechter spreekt ontslag van rechtsvervolguit uit : als u een consignatie heeft gestort, kunt u de terugbetaling verzoeken met een gewone brief, geadresseerd aan de boekhouder van de algemene directie van de openbare financiën, met het besluit van ontslag van rechtsvervolguit en uw bankgegevens. In dit geval wordt een voor-ingevuld formulier door de griffiediensten overhandigd aan de aangeslagene ter terugbetaling.

Hetzij de overtreding als afgedaan te beschouwen

Daar zult u dan schriftelijk over geïnformeerd worden. Als u een consignatie gestort heeft worden in dit schrijven de praktische modaliteiten voor de terugbetaling nader uiteengezet. Een voor-ingevuld formulier wordt overhandigd aan de aangeslagene ter terugbetaling.

GEVAL nr.1, nr.2 et nr.3 : LET OP !

Als u deze voorwaarden niet in acht neemt, zal uw betwisting niet ontvankelijk zijn. U ontvangt dan een kennisgeving van een verhoogde forfaitaire boete, behalve als u in geval nr. 3 de vereiste consignatie gestort heeft.